

Neues Zahlungsformat in MultiLine

Februar 2024

Ab dem 17. März, wird MultiLine ein neues Update erhalten, um dem neuen, vom European Payments Council veröffentlichten Zahlungsformat zu folgen, wobei die Richtlinien der ABBL für Luxemburg angepasst werden.

Dieses Dokument soll Ihnen einen umfassenden Überblick über die wichtigsten Änderungen geben, die MultiLine im Zusammenhang mit dieser neuen Richtlinie erfährt.

Die vorherige Version des Formats wird weiterhin bis zum 23. November 2025 unterstützt.

Contents

SEPA und Nicht-SEPA-Zahlungen.....	4
Gegenparteien	4
Zahlung an einen Empfänger	6
Zahlung auf ein eigenes Konto.....	7
SEPA-Lastschrift.....	8
Mandate	8
SEPA-Lastschrift verschlüsseln.....	10
Hochladen	12

SEPA und Nicht-SEPA-Zahlungen

Gegenparteien

In MultiLine kann der Benutzer optional die vollständige Adresse eines Empfängers auf 3 verschiedene Arten eingeben:

- im Eingabeassistenten, um eine Zahlung einzugeben,
- in der Maske "Gegenparteien verwalten", um einen Kontrahenten zu bearbeiten oder anzulegen,
- über den Import der Kontrahentendatei.

Mit dem neuen Dateiformat für Überweisungen wurde eine neue Regel für die Adressfelder hinzugefügt:

- **Wenn ein Feld** in der Adresse des Geschäftspartners **nicht leer ist**, müssen **Land und Stadt vorhanden sein**.
- Wenn keines der Felder in der Adresse ausgefüllt ist, kann der Benutzer fortfahren.

Das heißt, wenn ein Benutzer eines der Adressfelder (Adresszeile, Postleitzahl, Ort oder Land) ausfüllt, muss er **sowohl die Stadt als auch das Land ausfüllen**.

Diese neue Regel **gilt** für die **Erfassung in der Anwendung**.

Ab dem 17. März erhalten die Adressfelder ein strukturierteres Layout mit einer zusätzlichen "Umfassende" Ansicht, in der weitere Details zur Adresse eingegeben werden können.


Name und Adresse Einfach [Umfassende](#)

Name

Strasse

Ort / Land

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Gegenpartei an.

Fehlermeldung, wenn versucht wird, eine Gegenpartei hinzuzufügen, ohne die neue Regel zu befolgen – Einfach Ansicht.

Name und Adresse [Einfach](#) [Umfassende](#)

Name


Abteilung

Gebäude

Strasse oder Postfach

Ort / Land

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Gegenpartei an.



Fehlermeldung, wenn versucht wird, eine Gegenpartei hinzuzufügen, ohne die neue Regel zu befolgen - Umfassende Ansicht.

Die aktuelle Adresse, die der Benutzer in die Anwendung eingegeben hat, wird nun als "Aktuelle Adresszeile" angezeigt, bis der Benutzer die Adresse mit den neuen Feldern aktualisiert.

Name und Adresse [Einfach](#) [Umfassende](#)

Name

Strasse
Aktuelle Adresszeile: 2 RUE DU JARDIN

Ort / Land



Meldung "Aktuelle Adresszeile" wird angezeigt, bis der Benutzer die Adresse aktualisiert hat

Zahlung an einen Empfänger

Von nun an muss die Adresse der Gegenpartei denselben Regeln entsprechen wie die der Gegenpartei (siehe oben):

- **Wenn ein Feld** in der Adresse des Geschäftspartners nicht leer ist, dann **müssen Land und Stadt vorhanden sein.**
- Wenn keines der Felder in der Adresse ausgefüllt ist, kann der Benutzer fortfahren.

Diese neue Regel **gilt** für die **Erfassung in der Anwendung.**

Wenn ein Feld fehlt, wird der Benutzer aufgefordert, die fehlenden Felder auszufüllen. Er hat auch die Möglichkeit, seine Änderungen an dem bestehenden Empfänger für künftige Zahlungen zu speichern.

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Begünstigten an. Sie können den Begünstigten dann zur späteren Verwendung speichern.

Kontoland

LU - LUXEMBURG

Kontonummer (IBAN)

LU57 0101 2517 9857 2365

Kontoformat bearbeiten

BIC

Suchen

Name und Adresse

test

Strasse

Numr

Box

Umfassende

Postleitzahl Ort



LU - LUXEMBURG

Fehlermeldung beim Versuch, eine Zahlung zu erfassen, ohne die neue Regel für die Gegenpartei zu befolgen.

Zahlung auf ein eigenes Konto

Für das eigene Konto gilt die gleiche Regel wie für den Begünstigten und den Geschäftspartner:


- **Wenn ein Feld** in der Adresse des Geschäftspartners nicht leer ist, müssen **Land und Ort vorhanden sein**.
- Wenn keines der Felder in der Adresse ausgefüllt ist, kann der Benutzer fortfahren.

Wenn jedoch die Bank des Auftraggebers mit **der Bank des Begünstigten des eigenen Kontos identisch ist**, wird die gesamte Adresse des Begünstigten des eigenen Kontos **weggelassen**.

Wenn die Adresse nicht der Regel entspricht und die **Bank des Auftragskontos nicht mit der Bank des eigenen Kontos übereinstimmt**, muss der Benutzer entweder einen Begünstigten verwenden, der der Regel entspricht:

- Geben Sie einen neuen Begünstigten auf der entsprechenden Registerkarte mit den fehlenden Adressfeldern ein; oder,
- Setzen Sie sich mit der Bank in Verbindung, um die Adresse im MultiLine-Vertrag zu korrigieren, bevor Sie mit der Zahlung fortfahren können.

Die für dieses eigene Konto angegebene Postanschrift ist unvollständig. Bitte kontaktieren Sie Ihre Bank, um diese Adresse zu aktualisieren, oder geben Sie die Angaben zum Empfängerkonto selbst ein (indem Sie "Empfänger" statt "Eigenes Konto" wählen).

 Zuweisen zu Umschlag ▼

Zahlungsdaten			
Auftraggeber-Alias	Name		
Anna	Anna		
Kontonummer	Kontowährung	Kontoland	BIC
LU22 0105 5371 7499 7892	EUR - Euro	LU - LUXEMBURG	BLUXLULL
<input type="radio"/> Empfänger <input checked="" type="radio"/> Eigenes Konto			
Suchschlüssel			
TEST			
Kontoland			
FR - FRANKREICH			
Kontonummer (IBAN)			
FR65 1450 8000 3045 1217 3498 U07			
BIC			
BOUSFRPP			
Name und Adresse			
TEST			
Adresse			
Postleitzahl	Ort		
	FR - FRANKREICH		

Fehlermeldung, wenn versucht wird, eine Zahlung auf ein eigenes Konto von einer anderen Bank als dem Auftraggeberkonto zu erfassen und die Adresse nicht der neuen Regel entspricht.

SEPA-Lastschrift

Mandate

Bei der Erstellung eines Mandats kann der Nutzer optional die Adresse des Gläubigers und des Schuldners auf zwei verschiedene Arten eingeben:

- in der Maske "Mandate verwalten",
- durch Hochladen einer Mandatsdatei.

Das neue Dateiformat für den Lastschrifteinzug folgt hinsichtlich der Adressfelder denselben Regeln wie das neue Format für die Überweisung:

- **Wenn ein Feld** in der Adresse des Zahlungsempfängers oder des Zahlungspflichtigen nicht leer ist, dann müssen **Land und Ort vorhanden sein**.
- Wenn keines der Felder in der Adresse ausgefüllt ist, kann der Benutzer fortfahren.

Das heißt, wenn ein Benutzer eines der Adressfelder (Adresszeile, Postleitzahl, Ort oder Land) ausfüllt, muss er **sowohl die Stadt als auch das Land ausfüllen**.

Diese neue Regel **gilt** sowohl für die **Erfassung in der Anwendung**.

Ab dem 17. März erhalten die Adressfelder ein strukturierteres Layout mit einer zusätzlichen "Umfassende" Ansicht, in der weitere Details zur Adresse eingegeben werden können.

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Schuldner an.

Mandatsreferenz *	Zahlungsart
<input type="text" value="debtor invalid"/>	<input checked="" type="radio"/> Wiederkehrend <input type="radio"/> Einmalig
Zahlungsplan	Sequenz
<input checked="" type="radio"/> Core <input type="radio"/> B2B	<input type="text" value="Nächste"/>

Schuldner

Identifizierungscode

[Referenzpartei anzeigen](#)

Name und Adresse *

<input type="text" value="test"/>			
<input type="text" value="Strasse"/>	<input type="text" value="Numr"/>	<input type="text" value="Box"/>	<input type="button" value="Umfassende"/>
<input type="text" value="Postleitzal"/>	<input type="text" value="Ort"/>		
<input type="text" value="LU - LUXEMBURG"/>			


Kontoland *

Kontonummer (IBAN) *

BIC

Fehlermeldung, wenn die Adresse des Schuldners nicht der neuen Regel entspricht.

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Zahlungsempfänger an.


schriftsdatum IM/yy)	*	Vertragsidentifizierung
8/23		<input type="text"/>
schriftsort		Vertragsbezeichnung
<input type="text"/>		<input type="text"/>



Zahlungsempfänger

Empfängerkennung *

[Referenzpartei anzeigen](#)

Name und Adresse *

Strasse  Numr Box

Postleitzahl  Ort 

Fehlermeldung, wenn die Adresse des Gläubigers nicht der neuen Regel entspricht.

Name und Adresse

Name

Abteilung

Subdivision

Gebäude

Strasse oder Postfach

Postfach


Ort / Land

Umfassende Ansicht zur Eingabe der Adresse des Schuldners oder Gläubigers

SEPA-Lastschrift verschlüsseln





Bei der Erstellung einer Sepa-Lastschrift wählt der Benutzer eine Mandatsreferenz aus, die er damit verknüpft. **Wenn der Gläubiger oder Schuldner im Mandatsassistenten nicht richtig erfasst wurde**, wird der Benutzer aufgefordert, den Mandatsassistenten aufzurufen und die **fehlenden Adressdaten zu ergänzen**.

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Schuldner in den Mandats wizard an.

 Zuweisen zu Umschlag ▼

Erstellte Gruppen (0)

Lastschriftdaten

Auftraggeber-Alias <input type="text" value="Dora"/>	Name <input type="text" value="Dora"/> Mehr...		
Kontonummer <input type="text" value="LU79 0090 0000 6462 9389"/>	Kontowährung <input type="text" value="EUR - Euro"/>	Kontoland <input type="text" value="LU - LUXEMBURG"/>	BIC <input type="text" value="CCRALULL"/>
<input type="radio"/> Gruppe von Mandaten <input checked="" type="radio"/> Einzelmandat			
Mandatsreferenz <input type="text" value="debtor invalid"/>  	Betrag <input type="text" value="5"/> , <input type="text" value="00"/> EUR	Angefragtes Einzugsdatum (dd/MM/yy) <input type="text" value="13/03/24"/> 	
Sequenz <input type="text" value="Nächste"/>	Mitteilung an Zahlungspflichtiger		
Kontonummer <input type="text" value="IT54 L030 0203 2805 1534 6128 133"/>	Freie Nachricht <input type="text"/> <input type="text"/> Mehr...		
Name und Adresse <input type="text" value="test"/>	Kundenreferenz (Ende-Ende-Kennzeichner) <input type="text" value="202403111700593769MULTI"/> 		
Strasse <input type="text"/> <input type="text" value="Numr"/> <input type="text" value="Box"/>			
Postleitzahl <input type="text"/>	Ort <input type="text"/>		
<input type="text" value="LU - LUXEMBURG"/>			

Fehlermeldung, wenn die Adresse des Schuldners im Mandat nicht der neuen Regel entspricht.

Bitte geben Sie mindestens die Stadt und das Land des Zahlungsempfänger in den Mandats wizard an.

Zuweisen zu Umschlag ▼

Erstellte Gruppen (0)

Lastschriftdaten

Auftraggeber-Alias

Dora

Name

Dora

[Mehr...](#)

Kontonummer

LU79 0090 0000 6462 9389

Kontowährung

EUR - Euro

Kontoland

LU - LUXEMBURG

BIC

CCRALULL

Gruppe von Mandaten Einzelmandat

Mandatsreferenz

Creditor invalid



Betrag

12,00 EUR

Sequenz

Nächste

Angefragtes Einzugsdatum (dd/MM/yy)

13/03/24

Kontonummer

IT03 N030 0203 2807 8244 8432 516

Mitteilung an Zahlungspflichtiger

Freie Nachricht

Test

Strasse

Numr

Box

Postleitzahl

Paris

FR - FRANKREICH

[Mehr...](#)

Kundenreferenz (Ende-Ende-Kennzeichner)

202403111700593769MULTI

Fehlermeldung, wenn die Adresse des Gläubigers im Mandat nicht der neuen Regel entspricht.

Hochladen

Beim Hochladen einer Datei mit der **neuen Version** des PAIN-Formats (**pain.001.001.09** oder **pain.008.001.08**) wurde eine neue Regel bezüglich der Adressfelder hinzugefügt:

- Wenn **ein Feld** in der Adresse des Geschäftspartners **nicht leer ist**, müssen **Land und Stadt vorhanden sein**.
- Ist keines der Felder in der Adresse ausgefüllt, kann der Benutzer fortfahren.

Das heißt, wenn ein Benutzer eines der Adressfelder (Adresszeile, Postleitzahl, Ort oder Land) ausfüllt, muss er **sowohl die Stadt als auch das Land ausfüllen**.

MultiLine **unterstützt jedoch weiterhin** das Hochladen von Dateien mit der Version **pain.001.001.03** und **pain.008.001.02**.